

**IC Recorder  
Pikaopas**



ICD-SX733/SX1000



4-447-268-82(1)



© 2013 Sony Corporation Printed in China

**Tervetuloa uuden Sony digitaalisen sanelimen käyttäjäksi!**

Tämä pikaopas sisältää digitaalisen sanelimen perustoimintojen ohjeet. Lue se huolella. Toivomme, että nautit uuden Sony digitaalisen sanelimen käytöstä.

**Tarkista paketin sisältö.**

- |  |   |   |
|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Digitaalinen sanelin (1)</li> <li>Stereokuulokkeet (1)</li> <li>USB-liitäntäkaapeli (1)</li> <li>Kantolaukku (1)</li> <li>Jalusta (1)</li> <li>Tuulilasi (1) (vain ICD-SX1000)</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Sovellusohjelmisto Dragon NaturallySpeaking (DVD-ROM) (1)*</li> <li>Pikaopas</li> <li>Sovellusohjelmisto Sound Organizer (Asennustiedosto tallennettu sisäiseen muistiin, jotta ohjelmiston voi asentaa tietokoneelle.)</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Käyttöopas (Sisäiseen muistiin tallennettu HTML-tiedosto, joka on helppo kopioida tietokoneelle.)</li> <li>* toimitetaan joidenkin mallien kanssa joillakin alueilla.</li> </ul> |
|--|---|---|

**Lisävarusteet**

- Elektreettikondensaattorimikrofoni ECM-CS3
  - USB-vaihtovirtasovitin AC-U50AG
- Huomautuksia**
- Maasta tai alueesta riippuen jotkin mallit tai lisävarusteet eivät ole saatavilla.
  - Tässä pikaoppaassa käytetyt kuvat perustuvat ICD-SX1000-malliin. Kuvat voivat näyttää erilaiselta kuin käyttämäsi malli, mutta painikkeet ja säätimet ovat samat.

**Turvallinen käyttö**

**Virrankäyttö**  
Käytä laitetta vain 3,7 V:n tasavirralla uudelleenladattavalla sisäisellä litiumioniakulla.

**Turvallisuus**

Älä käytä laitetta autoa ajaessa, pyöräillessä tai mitään moottoriajoneuvoa käyttäessä.

**Käsittely**

- Älä jätä laitetta lämmönlähteiden lähelle tai paikkaan, jossa se voi altistua suoraan auringonvalolle, pölylle tai iskuille.

**Kapasiteetti (Käytettävissä oleva kapasiteetti) \*1\*2)**

ICD-SX733: 4 Gt (noin 3,20 Gt = 3 435 973 837 tavua)  
ICD-SX1000: 16 Gt (noin 12,80 Gt = 13 743 895 347 tavua)

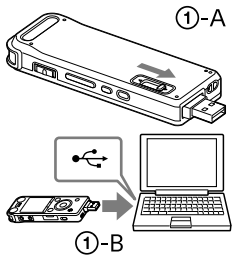
\*1 Pieni osa sisäisestä muistista käytetään tiedostojen hallintaan eikä siksi ole käyttäjien käytettävissä tallennukseen.  
\*2 Kun sisäinen muisti on alustettu digitaalisella sanelimella.

- Mikäli laitteen sisälle pääsee kiinteitä esineitä tai nestettä, irrota paristo ja vie laite valtuutetun huoltohenkilön tarkistettavaksi, ennen kuin käytät sitä.

Lisätietoja laitteesta saat lähimmältä Sony-jälleenmyyjältä.

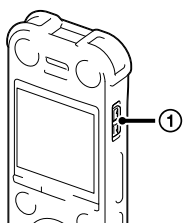
**Kokeillaan uutta digitaalista sanelinta**

**1. Lataa.**



- Lataa digitaalinen sanelin.**  
Liu'uta USB DIRECT -liukukytintä nuolen suuntaan (1-A) ja työnnä USB-liitin käynnissä olevan tietokoneen USB-porttiin (1-B).
- Irrota digitaalinen sanelin.**  
Varmista, että käyttövalo ei pala. Katso sitten käyttöoppaasta, miten digitaalinen sanelin irrotetaan turvallisesti.

**2. Kytke virta.**

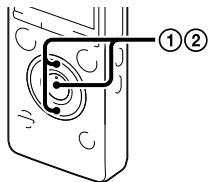


- Kytke virta päälle.**  
Vedä POWER ON/OFF•HOLD -kytkintä "POWER ON/OFF" -merkinnän suuntaan, kunnes näyttöikkuna tulee näkyviin.

**Vahinkotoimintojen esto (HOLD)**

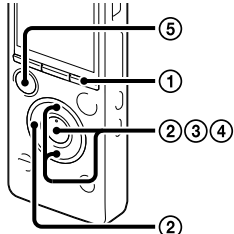


**3. Määritä päivämäärä ja kellonaika.**



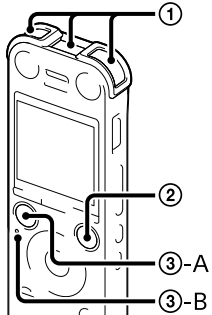
- Paina ▲ tai ▼ valitaksesi "Yes" (Kyllä), kun näytölle tulee "Set Date&Time?" (Asetetaanko päivä ja aika?) ja paina sitten ►(toista/syötä).**  
Vuosi-osa alkaa viikkuu.
- Aseta vuosi (vuoden kaksi viimeistä numeroa) painamalla ▲- tai ▼-painiketta ja paina sitten ►(toista/syötä).** Aseta sitten kuukausi, päivä, tunti ja minuutti tässä järjestyksessä edellä kuvatulla tavalla.

**4. Valitse näytön kieli.**



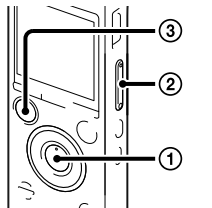
- Paina MENU.
- Paina ◀◀, paina ▲ tai ▼ valitaksesi ☰ ja paina sitten ►(toista/syötä).
- Paina ▲ tai ▼ valitaksesi "Language (Kieli)" ja paina sitten ►(toista/syötä).
- Paina ▲ tai ▼ valitaksesi kielen, jota haluat käyttää näyttöikkunassa, ja paina sitten ►(toista/syötä).
- Paina ■STOP.

**5. Tallenna.**



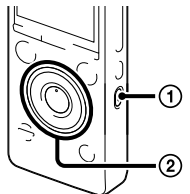
- Varmista ennen digitaalisen sanelimen käyttöä, että POWER ON/OFF•HOLD -kytkin on vedetty keskiasentoon, jotta HOLD-tila on vapautettuna.
- Aseta digitaalinen sanelin siten, että sisäinen mikrofoni osoittaa tallennettavan äänilähteen suuntaan.**
  - Paina ●REC/PAUSE.**  
Tallennus alkaa ja tallennuksen merkkivalo (2) palaa punaisena.  
☞ Voit keskeyttää tallennuksen painamalla ●REC/PAUSE. Voit jatkaa tallennusta painamalla ●REC/PAUSE uudelleen.
  - Pysäytä tallennus painamalla ■STOP (3-A).**  
Käyttövalo (3-B) vilkkuu oranssina ja tallennus pysähtyy.

**6. Kuuntele.**



- Paina ►(toista/syötä).**  
Toisto käynnistyy.
- Säädä äänenvoimakkuutta painamalla VOL -/+.**
- Pysäytä toisto painamalla ■STOP.**

**7. Poista.**



- Kun tiedosto on poistettu, sitä ei voi palauttaa.
- Paina ERASE.**  
Näytölle tulee "Erase?" (Poistetaanko) ja poistettava tiedosto toistetaan vahvistukseksi.
  - Valitse "Execute" (Suorita) painikkeilla ▲ tai ▼ ja paina sitten ►(toista/syötä).**  
Näytössä on "Erasing..." (Poistetaan) -animaatio, kun valittua tiedostoa poistetaan.

**Tietokoneen käyttäminen**

**Käyttöoppaan asentaminen tietokoneelle**

Kun asennat käyttöoppaan tietokoneelle digitaalisen sanelimen sisäisestä muistista, voit hakea tarkkoja toimenpideohjeita ja ratkaisuja ongelmatilanteisiin.

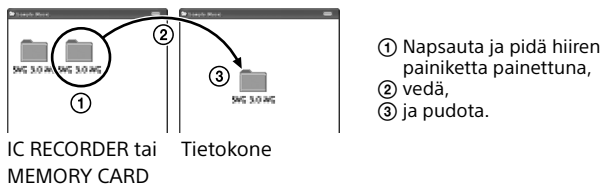
- Liu'uta USB DIRECT -liukukytintä digitaalisen sanelimen takana ja työnnä USB-liitin käynnissä olevan tietokoneen USB-porttiin.**
- Windowsissa:** Napsauta [Tietokone] (tai [Oma tietokone]) ja kaksoisnapsauta sitten [IC RECORDER] → [FOR WINDOWS].  
**Macissä:** Kaksoisnapsauta [IC RECORDER] työpöydällä.
- Asenna käyttöopas.**  
Windowsissa: Kaksoisnapsauta [Help\_Guide\_Installer] (tai [Help\_Guide\_Installer.exe]).  
Macissä: Kaksoisnapsauta [Help\_Guide\_Installer\_for\_mac.app]. (v10.5.8 tai uudempi)  
Jatka asennusta seuraamalla näytölle tulevia ohjeita.
- Kun asennus on valmis, kaksoisnapsauta [icdsx3\_ce\_HelpGuide]-kuvaketta Windows-työpöydällä (tai Finderissa Macissä).**  
Käyttöopas näytetään.  
Voit katsoa käyttöopasta myös seuraavalla Sony digitaalisen sanelimen asiakastukisivustolla: <http://rd1.sony.net/help/icd/sx3/ce/>  
Voit valita seuraavista kielistä: englantia, espanjaa, hollantia, italiaa, kreikkaa, portugali, puola, ranska, ruotsi, saksa, tšekki, ukraina, unkaria, venäjä.

**Tiedostojen kopioiminen digitaalisesta sanelimesta tietokoneelle**

Voit kopioida digitaalisen sanelimen tiedostot ja kansiot tallettavaksi tietokoneelle.

- Kytke digitaalinen sanelin tietokoneeseen.**
- Kopioi tiedostot ja kansiot, jotka haluat siirtää tietokoneeseen.**  
Vedä ja pudota kopioitavat tiedostot ja kansiot kohteesta "IC RECORDER" tai "MEMORY CARD" tietokoneen paikalliselle levylle.

Tiedoston tai kansion kopioiminen (vetämällä ja pudottamalla)



- Napsauta ja pidä hiiren painiketta painettuna,
- vedä,
- ja pudota.

- Irrota digitaalinen sanelin tietokoneesta.**

**Sound Organizer -ohjelman asentaminen**

Asenna Sound Organizer tietokoneellesi.

- Huomautus**  
Sound Organizer tukee vain Windows-tietokoneita.

☞ Kun asennat Sound Organizer -ohjelman, kirjaudu järjestelmävalvojan tilille.

- Liu'uta USB DIRECT -liukukytintä digitaalisen sanelimen takana ja työnnä USB-liitin käynnissä olevan tietokoneen USB-porttiin.**  
Jos digitaalista sanelinta ei voi kytkeä tietokoneeseen suoraan, käytä toimitettua USB-yhteyden apukaapelia.
- Varmista, että digitaalinen sanelin on tunnistettu oikein.**  
Kun digitaalinen sanelin kytketään tietokoneeseen, sen näyttöikkunassa näytetään "Connecting".
- Avaa [Käynnistä]-valikko, valitse [Tietokone] (tai [Oma tietokone]) ja kaksoisnapsauta kohtaa [IC RECORDER] → [FOR WINDOWS].**
- Kaksoisnapsauta kohtaa [SoundOrganizerInstaller\_V140] (tai [SoundOrganizerInstaller\_V140.exe]).**  
Seuraa näytölle tulevia ohjeita.
- Hyväksy käyttöoikeussopimuksen ehdot valitsemalla [I accept the terms in the license agreement] (Hyväksyn käyttöoikeussopimuksen ehdot) ja valitse sitten [Next].**
- Kun esille tulee [Setup Type] (Asennustyyppi) -ikkuna, valitse [Standard] (Vakio) tai [Custom] (Mukautettu) ja sitten [Next].**  
Jos valitsit [Custom] (Mukautettu), seuraa näytölle tulevia ohjeita ja aseta asennusasetukset.
- Kun esille tulee [Ready to Install the Program] (Valmis asentamaan ohjelman) -ikkuna, valitse [Install] (Asenna).**  
Asennus käynnistyy.
- Kun esille tulee [Sound Organizer has been installed successfully.] (Sound Organizer -ohjelman asennus onnistui) -ikkuna, merkitse [Launch Sound Organizer Now] (Käynnistä Sound Organizer nyt) -valintaruutu ja valitse [Finish].**  
**Huomautus**  
Tietokone on ehkä käynnistettävä uudelleen Sound Organizer -ohjelman asentamisen jälkeen.

- Huomautus**  
Jos alustat sisäisen muistin, kaikki tallennetut tiedot poistetaan. (Käyttöopas ja Sound Organizer -ohjelmisto poistetaan myös.)

**VAROITUS**  
Älä altista akkuja (asennettua akkua tai paristoja) liialliselle kuumuudelle, kuten auringonpaisteelle, tulelle tms. pitkiiksi ajoiksi.

Mahdollisten kuulovaurioiden estämiseksi älä kuuntele suurella äänenvoimakkuudella pitkiä aikoja.



**Huomautus asiakkaille: seuraavat tiedot koskevat vain EU:n direktiivejä noudattaviin maihin myytäviä laitteita**

Tämä tuote on valmistettu Sony Corporationin puolesta, Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japani. Tämän tuotteen Euroopan Unionin lainsäädännön vaatimustenmukaisuutta koskevat kyselyt tulee osoittaa valtuutetulle edustajalle, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Saksa. Huolto tai takuu asioita koskevat kyselyt pyydämme ystävällisesti osoittamaan takuu tai huolto dokumenteissa mainituille edustajille.

**Käytöstä poistettujen paristojen hävitys (koskee Euroopan unionia sekä muita Euroopan maita, joissa on erillisiä keräysjärjestelmiä)**

- Tämä symboli paristossa tai sen pakkauksessa tarkoittaa, ettei paristoa lasketa normaalkiksi kotitalousjätteeksi. Tietyissä paristoissa tätä symbolia voidaan käyttää yhdessä kemikaalia ilmaisevan symbolin kanssa. Paristoon on lisätty kemikaaleja elohopeaa (Hg) ja lyijyä (Pb) ilmaisevat symbolit, jos paristo sisältää enemmän kuin 0,0005 % elohopeaa tai enemmän kuin 0,004 % lyijyä.

Varmistamalla, että paristo poistetaan käytöstä asiaan kuuluvalla tavalla, estetään mahdollisia negatiivisia vaikutuksia luonnolle ja ihmisten terveydelle, joita paristojen väärä hävittäminen saattaa aiheuttaa. Materiaalien kierrätys auttaa säästämään luonnonvaroja.

Mikäli tuotteen turvallisuus, suorituskyky tai tietojen säilyminen vaatii, että paristo on kiinteästi kytketty laitteeseen, tulee pariston vaihto suorittaa valtuutetun huollon toimesta. Jotta varmistetaan, että käytöstä poistettu tuote käsitellään asianmukaisesti, tulee tuote viedä käytöstä poistettujen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden vastaanottpisteeseen.

Muiden paristojen osalta tarkista käyttöohjeesta miten paristo irroitetaan tuotteesta turvallisesti. Toimita käytöstä poistettu paristo paristojen vastaanottpisteeseen.

Lisätietoja tuotteiden ja paristojen kierrätyksestä saa paikallisilta viranomaisilta, jäteyhtiöistä tai liikkeestä, josta tuote on ostettu.

**Käytöstä poistettujen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävittäminen (koskee Euroopan yhteisön ja muiden Euroopan maiden jätehuoltoja)**

- Tämä laitteeseen tai sen pakkaukseen merkitty symboli tarkoittaa, että laitetta ei saa käsitellä kotitalousjätteenä. Sen sijaan laite on toimitettava sähkö ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksestä huolehtivaan keräys- ja kierrätyspisteeseen. Varmistamalla, että tämä laite hävitetään asianmukaisesti, voit auttaa estämään mahdollisia ympäristö- ja terveyshaittoja, joita muuten voi aiheutua laitteen epäasianmukaisesta käsittelystä. Materiaalien kierrätys säästää luonnonvaroja. Lisätietoja laitteen käsittelystä, talteenotosta ja kierrätyksestä on saatavilla paikallisilta ympäristöviranomaisilta, jätehuoltokeskuksesta tai liikkeestä, josta laite on ostettu.

Soveltuva lisävaruste: Kuulokkeet

**Mitat (l/k/s, ulkonevat osat ja säätimet pois lukien) (JEITA)\*3**

ICD-SX733: noin 39,6 mm x 108,6 mm x 14,9 mm  
ICD-SX1000: noin 39,6 mm x 110,8 mm x 14,6 mm

**Paino (JEITA)\*3**

ICD-SX733: Noin 81 g  
ICD-SX1000: Noin 82 g

\*3 JEITA (Japan Electronics and Information Technology Industries Association) -standardin mukaisesti mitattu arvo

- Tallennettua musiikkia saa käyttää vain yksityisesti. Musiikin muu käyttö edellyttää tekijänoikeuden haltijoiden lupaa.
- Sony ei ole vastuussa epätäydellisestä tallennuksesta/latauksesta tai tietojen vahingoittumisesta, joka aiheutuu digitaalisen sanelimen tai tietokoneen ongelmista.
- Tekstin ja merkkien tyypistä riippuen digitaalisessa sanelimessa näytettävä teksti ei ehkä näy laitteella oikein. Syynä voi olla:
  - Kytkeytyminen digitaalisen sanelimen kapasiteettiin.
  - Digitaalinen sanelin ei toimi normaalisti.
  - Sisältötiedot on kirjoitettu kielellä tai merkeillä, joita digitaalinen sanelin ei tue.

**Tavaramerkit**

- Microsoft, Windows, Windows Vista ja Windows Media ovat Microsoft Corporationin rekisteröityjä tavaramerkkejä tai tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja/tai muissa maissa.
- Mac OS on Apple Inc. -yhtiön tavaramerkki, joka on rekisteröity Yhdysvalloissa ja muissa maissa.
- MPEG Layer-3 -äänikooditeknikka ja patentit on lisenssoitu Fraunhofer IIS:itä ja Thomsoniita.

Kaikki muut tavaramerkit ja rekisteröidyt tavaramerkit ovat omistajiensa omaisuutta. Symboleita "™" ja "®" ei käytetä kaikissa yhteyksissä tässä oppaassa.

Tätä tuotetta suojaavat tietyt Microsoft Corporationin immateriaalioikeudet. Sellaisen tekniikan käyttö tai jakelu tämän tuotteen ulkopuolella on kielletty ilman Microsoftin tai valtuutetun Microsoftin tytäryhtiön myöntämää lisenssiä.





## Tere tulemast kasutama oma uut Sony IC salvestit!

See on kiirjuhend, mis tutvustab teile IC salvesti põhifunktsioone. Lugege see hoolikalt läbi. Loodame, et naudite oma uue Sony IC salvesti kasutamist.

## Kontrollige kaasasolevaid tarvikuid.

- IC salvesti (1)
- Stereokõrvaklapid (1)
- USB-ühenduse tugikaabel (1)
- Kandekott (1)
- Alus (1)
- Tuulekaitse (1) (ainult ICD-SX1000)
- Rakenduse tarkvara, Dragon NaturallySpeaking (DVD-ROM) (1)\*
- Kiirjuhend
- Rakenduse tarkvara, Sound Organizer (installerifail on talletatud sisemällu, et saaksite selle oma arvutisse installida.)
- Abijuhend (HTML-failina salvesti sisemälus, et seda oleks lihtne arvutisse kopeerida.)
- \* kaasas mõnes piirkonnas saadaolevate osade mudelitega.

## Valikulised lisatarvikud

- Elektretmikrofon ECM-CS3
- USB-vahelduvvooluadapter AC-U50AG

### ■ Märkus

- Sõltuvalt riigist või piirkonnast ei ole kõik mudelid või valikulised lisatarvikud saadaval.
- Selles kiirjuhendis kasutatud joonised põhinevad mudelil ICD-SX1000. Joonised võivad erineda teie kasutatavast mudelist, kuid toiminguteks kasutatavad nupud ja juhtelemendid on samad.

## Ettevaatusabinõud

**Toide**  
Käitage seadet vaid 3,7 V alalisvooluga, kasutades laetavat sisseehitatud liitium-ioonakut.

- Kui seadmesse peaks sattuma tahke ese või vedelik, eemaldage aku ja laske asjatundjal seadet kontrollida, enne kui seda edasi kasutate.

**Ohutus**  
Ärge kasutage seadet jalgratast, autot või muud mootorsõidukit juhtides.

Kui teil tekib seadme osas küsimusi või probleeme, konsulteerige oma lähima Sony edasimüüjaga.

### Käsitlemine

- Ärge jätke seadet soojusallikate lähedusse või otsese päikesevalguse ega liigse tolmu kätte ning vältige seadme pürutamist.

### Mälumaht (kasutajale saadaolev mälu \*\*\*)

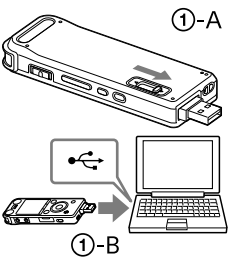
ICD-SX733: 4 GB (u 3,20 GB = 3 435 973 837 baiti)  
ICD-SX1000: 16 GB (u 12,80 GB = 13 743 895 347 baiti)

\*) Väikest osa sisemälust kasutatakse failihalduseks ja see ei ole kasutajale juurdepääsetav.

\*\* Kui sisemälu vormindatakse IC salvestit kasutades.

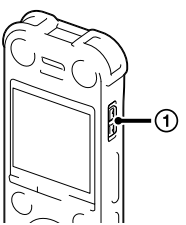
## Proovigem teie uut IC salvestit

### 1. Laadimine.



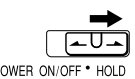
- 1 IC salvesti laadimine. Lükake funktsiooni USB DIRECT liugnuppu noole (1-A) suunas ja sisestage USB-pistik töötava arvuti USB-porti (1-B).
- 2 IC salvesti lahtiühendamine. Veenduge, et juurdepääsutuli ei põle. Seejärel eemaldage IC salvesti ohutult, järgides abijuhendit.

### 2. Sisselülitamine.

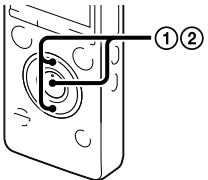


- 1 Toite sisselülitamine. Lükake lüliti POWER ON/OFF•HOLD (TOIDE SISSE/VÄLJA•KLAHVILUKK) suunas „POWER ON/OFF“ (TOIDE SISSE/VÄLJA) ja hoidke seda, kuni ekraan aktiveerub.

Soovimatute toimingute vältimiseks (HOLD – klahvilukk)

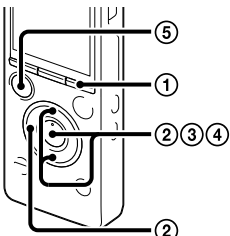


### 3. Kuupäeva ja kellaaja seadistamine.



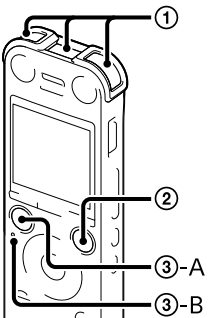
- 1 Vajutage nuppu ▲ või ▼, et valida „Yes“ (Jah), kui kuvatakse teade „Set Date&Time?“ (Kas seadistada kuupäev ja kellaageg?), ning seejärel vajutage nuppu ► (esita/sisesta). Aasta väli hakkab vilkuma.
- 2 Vajutage aasta (aastaarvu kaks viimast numbrit) seadistamiseks nuppu ▲ või ▼ ning seejärel vajutage nuppu ► (esita/sisesta). Korrake toimingut ja seadistage ka kuu, päev, tunnid ja minutid.

### 4. Kuvakeele valimine.



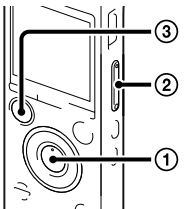
- 1 Vajutage nuppu MENU (MENÜÜ).
- 2 Vajutage nuppu ◀◀, vajutage nuppu ▲ või ▼, et valida ☰, ning seejärel vajutage nuppu ► (esita/sisesta).
- 3 Vajutage nuppu ▲ või ▼, et valida „Language“ (Keel), ning seejärel vajutage nuppu ► (esita/sisesta).
- 4 Vajutage nuppu ▲ või ▼, et valida ekraanil kasutatav keel, ning seejärel vajutage nuppu ► (esita/sisesta).
- 5 Vajutage nuppu ■ STOP (STOPP).

### 5. Salvestamine.



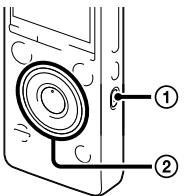
- ☛ Enne IC salvesti kasutamist veenduge, et olete lükanud lüliti POWER ON/OFF•HOLD (TOIDE SISSE/VÄLJA•KLAHVILUKK) keskmisesse asendisse, et vabastada klahvilukk (HOLD).
- 1 Asetage IC salvesti nii, et sisseehitatud mikrofonid on suunatud salvestatava allika poole.
- 2 Vajutage nuppu ●REC/PAUSE (SALVESTA/PEATA). Seade alustab salvestamist ja süttib punane salvestustuli (2). ☛ Salvestamise saab peatada, vajutades nuppu ●REC/PAUSE (SALVESTA/PEATA). Salvestamise jätkamiseks vajutage uuesti nuppu ●REC/PAUSE (SALVESTA/PEATA).
- 3 Salvestamise lõpetamiseks vajutage nuppu ■STOP (STOPP) (3-A). Juurdepääsutuli (3-B) vilgub oranžilt ja salvestamine lõpetatakse.

### 6. Kuulamine.



- 1 Vajutage nuppu ► (esita/sisesta). Taasesitus algab.
- 2 Helitugevuse reguleerimiseks vajutage nuppu VOL –/+.
- 3 Taasesituse lõpetamiseks vajutage nuppu ■STOP (STOPP).

### 7. Kustutamine.



- Kustutatud faili ei ole võimalik taastada.
- 1 Vajutage nuppu ERASE (KUSTUTA). Kuvatakse teade „Erase?“ (Kas kustutada?) ning kinnitamiseks esitatakse kustutatavat faili.
- 2 Valige „Execute“ (Teosta), kasutades nuppu ▲ või ▼, ning seejärel vajutage ► (esita/sisesta). Valitud faili kustutamisel kuvatakse animatsioon „Erasing...“ (Kustutamine...).

## Arvuti kasutamine

### Abijuhendi installimine arvutisse

Kui installite IC salvesti sisemälus oleva abijuhendi arvutisse, saate otsida üksikasjalikku teavet seadme kasutamise kohta ja probleemide ilmnemisel võimalike lahenduste kohta.

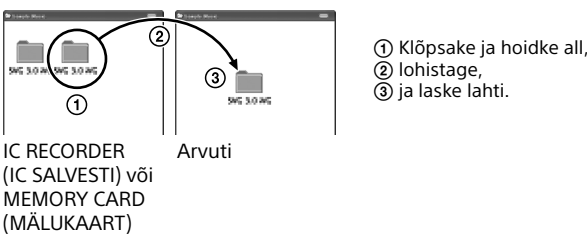
- 1 Lükake IC salvesti tagaküljel olevat funktsiooni USB DIRECT liugnuppu ja sisestage USB-pistik töötava arvuti USB-porti.
- 2 Windowsis: klõpsake suvandil [Arvuti] (või [Minu arvuti]), seejärel topeltklõpsake suvandil [IC RECORDER] (IC SALVESTI) → [FOR WINDOWS] (WINDOWSILE). Macis: topeltklõpsake töölaual suvandil [IC RECORDER] (IC SALVESTI).
- 3 Installige abijuhend. Windowsis: topeltklõpsake failil [Help\_Guide\_Installer] (või [Help\_Guide\_Installer.exe]). Macis: topeltklõpsake failil [Help\_Guide\_Installer\_for\_mac.app]. (Versioon 10.5.8 või uuem) Installimise jätkamiseks järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.
- 4 Kui installimine on lõppenud, topeltklõpsake ikoonil [icdsx3\_ce\_HelpGuide], mis Windowsi puhul asub töölaual (Maci puhul menüüs Finder). Kuvatakse abijuhend. Abijuhendit on võimalik vaadata ka Sony IC salvesti klienditoe kodulehel: <http://rd1.sony.net/help/icd/sx3/ce/> Võimalik on valida järgmisi keeli: inglise, prantsuse, saksa, hispaania, hollandi, itaalia, portugali, rootsi, ungari, tšehhi, poola, kreeka, vene ja ukraina.

### Failide kopeerimine IC salvestist arvutisse

IC salvestis olevate failide ja kaustade hoiundamiseks on teil võimalik need arvutisse kopeerida.

- 1 Ühendage IC salvesti arvutiga.
- 2 Kopeerige soovitud failid või kaustad, mille soovite arvutisse teisaldada. Pukseerige soovitud failid või kaustad jaotisest „IC RECORDER“ (IC SALVESTI) või „MEMORY CARD“ (MÄLUKAART) arvuti kohalikule kettele.

Faili või kausta kopeerimine (pukseerimistoiming)



- 1 Klõpsake ja hoidke all,
- 2 lohistage,
- 3 ja laske lahti.

- 3 Ühendage IC salvesti arvuti küljest lahti.

### Rakenduse Sound Organizer installimine

Installige Sound Organizer oma arvutisse.

#### ■ Märkus

Sound Organizer ühildub ainult Windowsil põhineva arvutiga. See ei ühildu Maciga.

☛ Rakenduse Sound Organizer installimisel logige kontole sisse administraatoritõigustega.

- 1 Lükake IC salvesti tagaküljel olevat funktsiooni USB DIRECT liugnuppu ja sisestage USB-pistik töötava arvuti USB-porti. Kui IC salvestit ei saa arvutiga otse ühendada, kasutage kaasasolevat USB-ühenduse tugikaablit.
- 2 Veenduge, et IC salvesti on õigesti tuvastatud. Kui IC salvesti on arvutiga ühendatud, kuvatakse IC salvesti ekraanil teade „Connecting“ (Ühendamine).
- 3 Avage menüü [Start], klõpsake [Arvuti] (või [Minu arvuti]) ning seejärel topeltklõpsake [IC RECORDER] (IC SALVESTI) → [FOR WINDOWS] (WINDOWSILE).
- 4 Topeltklõpsake [SoundOrganizer\Installer\_V140] (või [SoundOrganizer\Installer\_V140.exe]). Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.
- 5 Veenduge, et nõustute litsentsilepingu tingimustega ja valige [I accept the terms in the license agreement] (Nõustun litsentsilepingu tingimustega) ning seejärel klõpsake [Next] (Edasi).
- 6 Kui kuvatakse aken [Setup Type] (Installitüüp), valige [Standard] (Standardne) või [Custom] (Kohandatud) ning seejärel klõpsake [Next] (Edasi). Järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid ja määrake installiseaded, kui valite suvandi [Custom] (Kohandatud).
- 7 Kui kuvatakse aken [Ready to Install the Program] (Valmis programmi installimiseks), klõpsake [Install] (Installi). Algab installimine.
- 8 Kui kuvatakse aken [Sound Organizer has been installed successfully.] (Sound Organizer on edukalt installitud.), märkige [Launch Sound Organizer Now] (Käivita Sound Organizer kohe) ning seejärel klõpsake [Finish] (Valmis).

#### ■ Märkus

Võimalik, et peate pärast rakenduse Sound Organizer installimist oma arvuti taaskäivitama.

#### ■ Märkus

Kui vormindate sisemälu, kustutatakse kõik seal talletatud andmed. (Abijuhend ja Sound Organizeri tarkvara kustutatakse samuti.)

#### HOIATUS

Ärge jätke akusid (paigaldatud akukomplekti või akusid) pikaks ajaks suure kuumuse kätte, nagu päikesepaiste, lahtine leek vms.

Võimaliku kuulmiskahjustuse vältimiseks ärge kuulake valju heli pikka aega.



**Teade tarbijatele: järgnev teave kehtib ainult nendes riikides müüdüd seadmetele, kus rakendatakse ELi direktiive.**

See toode on valmistatud Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Jaapanis poolt või tema nime all. Teavet toote vastavusest Euroopa Liidu seadusandluse aktidele saate volitatud esindajalt Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Saksamaal. Hoolduse ja teenuse garantii korral pöörduge vastavates hoolduses või garantii dokumentides märgitud aadressil.

**Kasutatud patareide jäätmete kõrvaldamine (rakendatav Euroopa Liidus ja teistes jäätmete liigiti kogumise süsteemidega Euroopa riikides)**

Taoline tähis patareil või selle pakendil näitab, et antud toote komplekti kuuluvat patareid ei tohi visata olmeprügisse. Teatud patareidel kasutatakse seda tähist koos keemilise elemendi sümboliga. Elavhõbeda (Hg) või plii (Pb) keemilise elemendi sümbol lisatakse, kui patarei sisaldab rohkem kui 0,0005% elavhõbedat või 0,004% pliid.

Tagades kasutatud patareide õige utiliseerimise, aidat vältida võimalikke negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja elanike tervisele, mida võib tekitada jäätmete väär käitlemine. Materjalide taaskasutamine aitab säästa loodusressursse. Juhtudel, kui toodetel on ohutuse, talitluse või andmete integreerimise eesmärgil vajalik püsiühendus sisseehitatud patareiga, tohib seda vahetada ainult kvalifitseeritud teeninduse spetsialist. Patarei õige käitlemise tagamiseks anna toode selle kasutusaja lõppemisel ümbertöötlemiseks vastavasse elektriliste ja elektrooniliste seadmete kogumiskohta. Kõikide teiste patareide kohta vaata osast, kus kirjeldatakse nende patareide ohutut väljavõtmist tootest. Anna patarei ümbertöötlemiseks vastavasse kasutatud patareide kogumiskohta. Üksikasjalikum teavet selle toote või patarei ümbertöötlemise kohta saad kohalikest omavalitsusest, kohalikest jäätmekäitluse teenindusest või kauplusest, kus toote otsid.

**Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kõrvaldamine (rakendatav Euroopa Liidus ja teistes jäätmete liigiti kogumise süsteemidega Euroopa riikides)**

Taoline tähis tootel või selle pakendil näitab, et toodet ei tohi visata olmeprügisse. Selle peab andma ümbertöötlemiseks vastavasse elektriliste ja elektrooniliste seadmete kogumiskohta. Tagades toote õige utiliseerimise, aidat vältida võimalikke negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja elanike tervisele, mis võivad tekkida tootejäätmete väära käitlemise tulemusel. Materjalide taaskasutamine aitab säästa loodusressursse. Üksikasjalikum teavet selle toote ümbertöötlemise kohta saad kohalikest omavalitsusest, kohalikest jäätmekäitluse teenindusest või kauplusest, kus toote otsid. Rakendatav tarvik: kõrvaklapid

### Mõõtmed (l/k/s) (v.a väljaulatuvad osad ja nupud) (JEITA)\*\*

ICD-SX733: u 39,6 mm x 108,6 mm x 14,9 mm  
ICD-SX1000: u 39,6 mm x 110,8 mm x 14,6 mm

### Kaal (JEITA)\*\*

ICD-SX733: u 81 g  
ICD-SX1000: u 82 g

\*\* Mõõdetud väärtus vastavalt JEITA (Japan Electronics and Information Technology Industries Association) standardile.

• Salvestatud muusika on ainult isiklikuks kasutamiseks. Muusika mis tahes muu kasutamine nõuab autoriõiguste omaniku luba.  
• Sony ei vastuta IC salvesti ega arvuti vigadest tulenevate mittetäielike salvestuste/allalaadimise ega rikutud andmete eest.  
• Olenevalt teksti ja märkide tüübist ei pruugi IC salvestil näidatava teabe seadmel kuvamine korralikult õnnestuda. Selle põhjused võivad olla järgmised:  
– ühendatud IC salvesti mäluühendus;  
– IC salvesti ei tööta normaalselt;  
– sisu on kirjutatud keeles või märkidega, mida IC salvesti ei toeta.

### Kaubamärgid

- Microsoft, Windows, Windows Vista ja Windows Media on Microsoft Corporationi kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid USA-s ja/või muudes riikides.
- Mac OS on Apple Inc.'i USA-s ja muudes riikides registreeritud kaubamärk.
- MPEG Layer-3 audio kodeerimistehnoloogia ja patendid on litsentseeritud Fraunhofer IISit ja Thomsonilt.

Kõik muud kaubamärgid ja registreeritud kaubamärgid on nende omanike kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid. Lisaks ei ole käesolevas juhendis tähiseid ™ ja ® kõigil juhtudel lisatud.

Käesolev toode on kaitstud Microsoft Corporationi teatud intellektuaalomandi õigustega. Sellise tehnoloogia kasutamine või levitamine väljaspool käesolevat toodet on keelatud ilma Microsofti või Microsofti volitatud tütarettevõtte litsentsita.